

Asociația Creștină Sabina Wurmbrand  
Căsuța Poștală 12, OP 74  
București, 062580, România  
Email: apel@asociatiacrestinasabinawurmbrand.ro ;  
Pagina Web: http://asociatiacrestinasabinawurmbrand.ro



Late Reverend Richard Wurmbrand with wife, Sabina

Septembrie 2017

**" Ne-am întors cu toții la zid, fiecare la lucrarea lui." (Neemia 4:15)**

Pastorul Richard Wurmbrand a suferit 14 ani în închisorile comuniste din România. Soția sa, Sabina, a fost deasemeni închisă pentru credința sa în Hristos aproape trei ani, în unele din aceleași închisori.

**Dintr-o meditație biblică nepublicată a pastorului Richard Wurmbrand:  
Creștinii au o mare lucrare de făcut!**

Această atitudine ar trebui să fie astăzi modul cel mai potrivit de a gândi al fiecărui creștin. Domnul ne cheamă să lucrăm atât timp cât este lumină afară. Detractorii noștri încearcă să descurajeze mărturisirea publică a credinței noastre creștine. Multe personalități folosesc mass media pentru a-și arăta desconsiderarea față de credința creștină. Aceasta s-a întâmplat de-a lungul întregii istorii a creștinismului. Primii apostoli erau bătuți de autoritățile acelor vremuri, cerându-li-se să tacă. Mai aproape de vremurile noastre, liderul communist Lenin declara, "religia este opiu pentru popor." Propagandistul nazist Goebbels afirma, "National Socialismul va fi religia tuturor germanilor." Oamenii de știință au declarat, "nu ne trebuie Dumnezeu." Filozoful german Friedrich Nietzsche (care a înnebunit la 44 de ani) a scris: "Credința înseamnă să nu vrei să știi ce este adevărat." Totuși, toți dușmanii creștinismului, cei mai îndârjiți atei, și-au uitat dezicerea de Dumnezeu când s-au confruntat cu greutățile vieții reale. În momentele în care au trebuit să înfrunte moartea, dintr-odată toți aceștia au început să se roage exclamând "O Doamne!"

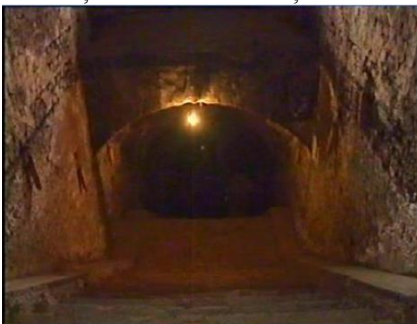
Am vorbit cu un misionar care fusese plecat să stabilească legături cu un trib care nu mai avusese contact cu lumea civilizată. În afară de a le oferi alimente, misionarii s-au gândit să se facă plăcuți de către acești sălbatici făcându-le poze cu un aparat foto modern. Când i-a arătat fotografia uneia dintre cele patru persoane pe care le fotografiase, omul a exclamat că poate recunoaște doar trei dintre cei patru din fotografie. El a întrebat cine este cel de-al patrulea? Era chiar el dar deoarece acest sălbatic nu avusese vreodată o oglindă în față, nu avea habar cum arată! Așa sunt și acești dușmani ai creștinismului. Găsesc defecte, își bat joc de creștini dar le lipsește oglinda pentru a-și vedea propria fire păcătoasă. Oglinda este Biblia. Biblia ne învață că suntem creați după asemănarea lui Dumnezeu. Dușmanii creștinismului neavând oglinda Bibliei, încearcă să se compare cu ceea ce se întâmplă să vadă în jurul lor, așa că își închipuie că arată ca viermi evoluți sau în cel mai bun caz, ca maimuțele!

Odată, la bordul unui vas, un om se distra spunând glume antireligioase. Unul dintre pasageri l-a întrebat: "Crezi în Dumnezeu?" "Nu," a răspuns omul. "În acest caz ești chiar persoana despre care tocmai am citit." "Cum așa? Cum ai citit despre mine? Unde?" "În Psalmi. Acolo scrie că "Nebunul zice în inima lui: "Nu este Dumnezeu!". "Prin urmare, tu trebuie să fii nebunul despre care am citit!" Cruzimea ateismului este de neînchipuit. Când cineva nu crede în Dumnezeu nu există granițe în imperiul răului. Am auzit de multe ori pe acești susținători ai comunismului exclamând, "nimeni nu ne poate pedepsi pentru faptele noastre rele. Sau "noi suntem Dumnezeu!" Sau mai rău, "noi suntem Satana!" Modul în care acești ateii au torturat creștini este greu de descris. Când am relatat unele dintre aceste torturi în întâlnirile mele publice, unele mame au leșinat sau au fugit afară.

Creștinii își duc zilnic crucea în timp ce își dovedesc dragostea în via Domnului. În timpul lui Neemia munca de construire era concentrată într-un loc anume: reconstruirea zidurilor Ierusalimului. Noi, creștinii, avem mult mai multe ocazii să construim pentru gloria Împărăției Cerurilor. În timpul celui de Al II-lea Război Mondial un căpitan american a emis următoarea proclamație către toți soldații de sub comanda sa: "Dușmanul ne atacă din față și din spate. Atacă din dreapta și din stânga. Suntem complet înconjurați. Prin urmare, de data asta nu vor mai scăpa!" În același fel, cu cât forțele răului încercuiesc mai rău creștinii, cu atât sunt mai multe ocazii de mărturisire a credinței și de revărsare a luminii asupra lumii.

Dușmanii lui Neemia erau organizați precum regimurile comuniste de astăzi. Cartea lui Neemia descrie cum s-a descurcat acest conducător curajos cu "informatorii secreți" potrivnici. Când dușmanii lui Neemia au încercat să-i distragă atenția și l-au ademenit într-o capcană ca să-l omoare, netulburat, Neemia a răspuns: "Am o mare lucrare de făcut și nu pot să mă cobor; cât timp l-aș lăsa ca să vin la voi, lucrul ar înceta." Muncitorii israeliți care munceau din greu, lucrau în același timp și noaptea, stand de veghe pentru a-și apăra munca. Dece erau ei atât de dedicați construirii? Era datorită dragostei lor pentru pământul care le fusese dat, precum spune Biblia, de către Dumnezeu. În Evanghelia după Ioan 14:6 citim că Iisus spune, "Eu sunt calea, adevărul și viața." Așa cum evreilor din vechime li s-a dat Tărâmul Făgăduinței al Israelului, nouă creștinilor ni s-a încredințat prin credință adevărul spiritual, calea spre Ierusalimul ceresc, cunoașterea vieții veșnice. Neemia pomenește despre dușmani în cartea lui doar în trecere. Planurile acestora nu au dus la nimic. Trebuie să răspundem, precum Neemia, tuturor dușmanilor creștinismului, "nu ne putem opri din lucrarea spirituală!" Odată, într-un show tv, am avut ocazia să-i pun o întrebare Dnei. Madelyn Murray O'Hair, fondatoarea cunoscutei organizații internaționale "American Atheist" (Ateul American.) Am întrebat, "Am călătorit în toată lumea și am văzut multe spitale creștine, aziluri, orfelinate. Puteți să numiți oriunde în lume, o lucrare caritabilă ateistă?" Deși întotdeauna era spontană și vocală, Dna. O'Hair a rămas tăcută, fără cuvinte timp de mai multe minute până când moderatorul, Alan Burke, mi-a cerut să continui emisiunea. Până la urmă Dna O'Hair a căzut victimă propriilor învățături pline de ură, fiind ucisă de un confrate ateu.

Evanghelia arată că, dacă discipolii lui Iisus ar fi fost tăcuți, Dumnezeu ar fi făcut miracole, încât până și pietrele ar fi vorbit. Guvernul comunist ateu din fosta Uniune Sovietică a încercat să facă un film în care își bătea joc de creștinism. În film se arăta cum un propagandist comunist îi dă o biblie unui bețiv pentru a citi cu voce tare unei mulțimi adunate pe o stradă din Moscova. Bețivul, fiind îndemnat să citească, a început, și, pe măsură ce citea vocea lui devenea mai puternică și mai încrezătoare. Era din ce în ce mai treaz. Spre mirarea mulțimii adunate și a echipei de filmare, deodată a îngenunchiat și a strigat, "O Doamne, iartă-l pe acest sărman păcătos!" Mulți din mulțime l-au imitat și au căzut în genunchi. Până la urmă filmul a fost o mărturie atât de puternică a puterii credinței, încât comuniștii au preferat să-l retragă, decât să-l difuzeze public. Iată puterea credinței! Fie ca noi toți să ne întorcem iar și iar la construirea Împărăției lui Dumnezeu.



Închisoarea comunistă Jilava.  
Intrarea spre celulele subterane



Celulă de închisoare cu paturi suprapuse, fără saltele, pe care deținuții erau obligați să doarmă. Soba, doar de decor, niciodată încălzită în zilele geroase de iarnă



Poză a pastorului Richard Wurmbbrand în timpul detenției la Jilava.

Darurile voastre ne-au permis să ajutăm financiar orfelinatul Agape din Pașcani, România, un orfelinat fondat de părinții mei, Richard și Sabina Wurmbrand; Liceul Richard Wurmbrand în Iași, România și mulți creștini vârstnici (între 70 și chiar de peste 100 ani), care au petrecut ani în închisorile comuniste din Europa de Est datorită mărturiei lor creștine. Unii dintre ei au fost ținuti în celule comune împreună cu părinții mei. Urmatoarele fotografii spun tot. Mulțumim pentru rugăciunile și cadourile voastre. Mihai Wurmbrand.

“Religia curată și neîntinată înaintea lui Dumnezeu, Tatăl nostru, este să cercetăm pe orfani și pe văduve în necazurile lor și să ne păstrăm neîntinați de lume.” (Epistola Apostolului Iacob 1:27)

Ajutați cu darurile voastre!



Familia Mikhail Deško împreună cu cei 14 copii credincioși

Fratele Deško scrie: "M-am născut în 1956 din părinți baptiști. La 20 de ani m-am pocăit, am fost botezat și am început să ajut biserica subterană. Bisericile clandestine, neînregistrate, din interiorul Uniunii Sovietice aveau o operațiune foarte activă de tipărire. Ele puteau tipări Noul Testament în întregime și literatură pentru copii și tineret. Deasemeni la fiecare trei luni tipăream un raport despre persecuțiile autorităților comuniste asupra bisericii. Această activitate de tipărire era una dintre cele mai mari preocupări ale KGB-ului, deoarece, în ciuda tuturor încercărilor comuniștilor, aceasta a continuat să funcționeze neîntrerupt până la căderea Uniunii Sovietice. În decembrie 1980 poliția a întreprins o inspecție foarte amănunțită a casei noastre și a confiscat toată literatura de natură religioasă. Câteva zile mai târziu am fost arestat și am fost condamnat în temeiul Articolului 187 din Codul Penal sovietic (răspândirea de zvonuri împotriva statului sovietic – așa era considerată mărturia noastră creștină). Am fost condamnat la trei ani de închisoare ca și un criminal de drept comun. Mi s-a promis libertatea în schimbul colaborării cu KGB. Nu am acceptat și mi-am îndeplinit întreaga pedeapsă fiind eliberat în 1983. Locuim în Ucraina de Vest și Dumnezeu ne-a binecuvântat cu 14 copii.

Cu cel mai mare respect și dragoste pentru voi din partea familiei Deško!"



COLEGIUL RICHARD WURMBRAND | IAȘI

Letter of Confirmation

03.07.2017

Colegiul „Richard Wurmbrand”, sediul în str. Smârdan nr. 13, Iași, 700399, fiind înregistrată ca școală non-profit, având codul fiscal 26050452, reprezentată prin domnul Cristian Lucaci, confirm prin prezentul document că am primit 5.000 de dolari de la **organizația Help for Refugees** la data de 3 iulie 2017, reprezentată de domnul Mihai Wurmbrand. Această donație a fost făcută pentru a sprijini educația copiilor din familii dezavantajate.

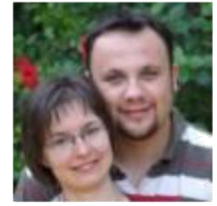
“Richard Wurmbrand” Christian School, str. Smârdan nr. 13, Iași, 700399, registered as a non-profit school, having the fiscal code 26050452, represented by Mr. Cristian Lucaci, confirms by this document that we received \$5,000 on July 3<sup>rd</sup> 2017, **Help for Refugees**, represented by Michael Wurmbrand. This donation was made to support the education of children from disadvantaged families.

Colegiul „Richard Wurmbrand” Iași

Director,  
Prof. Cristian Lucaci



Smârdan 13 - 700399 (T) 0232.217.975 (F) 0332.800.876 office@wurmbrand.ro wurmbrand.ro



Cristian Lucaci, directorul Liceului Richard Wurmbrand și soția sa, Rebeca, profesoară de engleză la același liceu.

Promovabilitatea în rândul elevilor de clasa a XII-a la examenul de Bacalaureat este de mai mulți ani 100%.

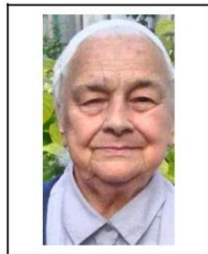
Liceul Creștin Richard Wurmbrand se află în Iași, în partea de nord-est a României, în apropiere de granița cu fosta Uniune Sovietică. Astfel, influența comunistă este încă puternică în oraș. Mulți dintre copiii provin din sate sărace din jurul Iașului. Rata sărăciei în zonă este de 40%, fiind cea mai mare din țară.

Statistica copiilor săraci este precum urmează: 16% dintre copii au părinți care lucrează în străinătate, 24% sunt copii neglijăți, 11% sunt copii abandonăți, 10% sunt orfani instituționalizați. Iată unele dintre activitățile acestor copii pentru a-și susține familiile: cerșetori 41%; vânzători 17%; spălători de mașini 3%; hoți 2%; comercianți 25%; reciclare 5%; activități domestice 7%. Sistemul educațional românesc este dezastruos. Cele mai mici salarii din sistemul educațional din Uniunea Europeană sunt ale profesorilor din România. Un profesor român câștigă într-un an cât câștigă un profesor danez într-o lună sau un profesor din Luxemburg în două săptămâni. Salariul mediu al unui profesor român este de aproximativ 300 euro în timp ce prețurile la mărfurile din magazine sunt la nivelul Europei de Vest! Liceul Creștin a fost înființat în 1995 cu viziunea de a aduce lumina Evangheliei în întunericul spiritual al societății românești.

Obscuritatea spirituală poate fi văzută din faptul că nu de mult un million de pelerini au venit la Iași să venereze oasele unei sfinte locale.

Datorită legilor fiscale din România ajutorul trebuie trimis prin organizatia non-profit locală Asociația Creștină Sabina Wurmbrand. În dreapta, una din recipisele primite pentru sumele trimise din care s-au distribuit ajutoare multor creștini și familiilor lor, aceștia având peste 70 de ani, majoritatea lor având în jur de 90. Au suferit persecuții sub comunism în Europa de Est. Toți au îndurat mulți ani de închisoare.

### Creștini ajutați cu darurile voastre Închis pentru tipărirea a mii de Biblii!



Pacea Domnului sa fie cu voi! Numele meu este Pidchenco Vera și sunt văduva lui Pidchenco Vitalie Ivanovici. Soțul meu era familiarizat de tânăr cu modalitatea de distribuire în interiorul fostei Uniuni Sovietice a publicației clandestine creștine, interzise, numite "Kristianin" (Creștinul). Din 1969 până în momentul în care a fost arestat de către KGB în 1974 a lucrat intens la răspândirea Evangheliei. Când a fost arestat, KGB-ul a găsit și confiscat nu mai puțin de 15.000 copii ale Noului Testament tipărite integral în clandestinitate. Împreună cu el au mai fost arestate alte patru doamne creștine și toți au fost în cele din urmă condamnați la între trei și patru ani închisoare în Siberia. Vitalie a fost condamnat la patru ani de închisoare, ani pe care i-a petrecut într-un lagăr din orașul Kemerovo, în apropierea graniței cu Mongolia, în interiorul fostei Uniuni Sovietice. KGB-ul era foarte interesat de această publicație ilegală, Creștinul, și de aceea i s-a propus mereu și mereu să colaboreze cu autoritățile comuniste sovietice. El a refuzat categoric.

Ne-am căsătorit în 1979 la un an după ce soțul meu a fost eliberat din închisoare. A murit în 1990 fiind lovit cumva în drum spre casă, un accident neexplicat de către autorități. Avea doar 49 ani. Am rămas văduvă cu patru copii. Îi mulțumim lui Dumnezeu că nu ne-a abandonat niciodată. Copii mei sunt mari și sunt, împreună cu mine, membrii ai bisericii locale. Dumnezeu să te binecuvânteze din plin pentru grija pe care ne-o arăți!

Asociația Creștină Sabina Wurmbrand:  
Căsuța Poștală 12, OP 74 București,  
062580, România  
Email: [apel@asociatiacrestinasabinawurmbrand.ro](mailto:apel@asociatiacrestinasabinawurmbrand.ro) ;  
Pagina Web: <http://asociatiacrestinasabinawurmbrand.ro>

Asociația Creștina Sabina Wurmbrand este o asociație non-profit definitivă prin hotărârea Judecătoriei Sectorului 6 din 11.12.2015 în dosarul 31699/303/15, înscrisă în Registrul Asociațiilor și Fundațiilor la numărul 108 din 11.12.2015.

### Creștini ajutați cu darurile voastre Închis pentru activitatea de broșare de biblii



Pace vouă! Numele meu este Andrietz Petru și am fost arestat în data de 1 iunie 1985 împreună cu fratele meu Alexander, de către KGB-ul sovietic sub aceleași acuzații "criminale" fabricate. Aveam ascunsă în casa noastră o legătură pentru publicația clandestină

"Krestianin" (Creștinul). În baza articolului 187 din Codul Penal sovietic, am fost condamnat la doi ani și jumătate de închisoare iar fratele meu Alexander la trei ani de închisoare. Am petrecut acest timp într-o închisoare în orașul numit înainte Voroshilovgrad, iar acum Lugansk, Ucraina. Autoritățile comuniste au încercat din greu să ne compromită pe amândoi în încercarea de a ne face colaboratori ai poliției comuniste. Amândoi eram tineri lipsiți de experiență. Slavă Domnului care ne-a ferit de astfel de tentații.

În prezent locuiesc în orașul Merefa, Ucraina și sunt pastor în biserica baptistă locală. Deasemeni mă ocup de Școala Duminicală a copiilor. Fratele meu este de asemeni foarte activ în aceeași biserică. Dumnezeu să vă binecuvânteze în eforturile voastre.

Я, нижеподписавшийся

Subsemnatul (a) *Андриетц Александр Иванович*

подтверждаю получение денег в сумме

confirm primirea sumei de

*250 \$ (двести пятьдесят долларов США)*

от Христианской Ассоциации Сабина Вурмбранд, за что

расписываюсь и сердечно благодарю.

din partea Asociației Creștine Sabina Wurmbrand, pentru care vă mulțumesc.

Дата *2.08.17*

Подпись *АК*

Chitanță pentru 250 dolari SUA de la fratele  
Alexander Andrietz

## **Creștini ajutați cu darurile voastre 10 ani închisoare pentru credința sa!**



### **Fratele Dubovic Vladimir Mihail**

El scrie: “ M-am născut în 1959. La 20 de ani am fost înrolat în armata sovietică prin urmare a trebuit să depun jurământ de credință statului sovietic comunist.

Din moment ce statul comunist era ateist, nu am putut să fac acest legământ. Procurorul militar a cerut și obținut o sentință teribilă: cinci ani închisoare cu începere imediată și cinci ani de exil în marginea cea mai îndepărtată a Siberiei.

Cât timp am fost închis am întâlnit deasemeni mulți credincioși care au suferit sentințe nemiloase pentru credința lor. Am ieșit din închisoare în 1964 și am fost botezat în același an. Sovieticii au schimbat legile și am reușit să-mi petrec exilul de 5 ani în Ucraina în loc să fiu trimis în Siberia.

M-am căsătorit și am putut să mă implic în continuare în activitatea ilegală a bisericii. Am putut procura hârtie și alte materiale necesare producerii clandestine a literaturii creștine, deasemeni în distribuirea ei, care era strict interzisă la acea vreme. Deasemeni am activat ca pastor în multe întâlniri ilegale ale bisericii.

Fie ca Dumnezeu să vă binecuvânteze din belșug. Suntem recunoscători pentru grija care ne-o arătați!

## **Creștini ajutați cu darurile voastre Ofițer KGB impresionat de Evanghelie**



Vă salut, rugându-mă ca pacea Domnului să fie cu voi. Numele meu este Iachimciuc Ivan Grigore. M-am născut în 1948 în Chernivtsi Gorod, Ucraina (Cernăuți în românește.) Autoritățile sovietice au permis o biserică baptistă cu pastori supuși autorităților

comuniste.

Într-una din întâlnirile de rugăciune, unul dintre membrii bisericii a avut curajul să facă cu voce tare o rugăciune pentru creștinii închiși pentru credință în interiorul Uniunii Sovietice. Pastorul l-a interupt și în mod public a dat această persoană afară din biserică. Și alții s-au ridicat începând același fel de rugăciune și au fost dați deasemeni afară din această biserică oficială. Noi cei care am fost dați afară, am format o biserică ilegală care își organiza întâlnirile în secret. Pentru că am participat la întâlniri ale acestei biserici am fost arestat în 1984 și condamnat pentru violarea Articolelor 138 și 187 ale Codului Penal Sovietic (defăimarea ordinii sociale sovietice). Mi-am ispășit pedeapsa în regiunea Lviv. Surprinzător, pe când eram în închisoare, am obținut o Evanghelie tipărită și am putut citi din ea în fiecare zi. Bineînțeles, asta era strict interzis. Pe când ne aflam la muncă, autoritățile închisorii au întreprins o cercetare minuțioasă a celulelor noastre și astfel Evanghelia mi-a fost descoperită. Când ne-am întors în celule, ofițerul KGB a întrebat a cui era Evanghelia. Fără frică, am recunoscut că era a mea. Ofițerul a fost impresionat de sinceritatea mea. Am rămas extrem de surprins când el mi-a dat-o înapoi spunând, "ai grijă ca data viitoare s-o ascunzi mai bine".

În timpul celor doi ani de închisoare, un tovarăș de detenție a citit cu mine Cuvântul Lui Dumnezeu și a devenit creștin convins. Atunci am văzut puterea Cuvântului Lui Dumnezeu de a schimba viețile oamenilor. Acum îl servesc pe Domnul în biserica noastră locală bucurându-mă că suntem salvați prin Domnul nostru Iisus Hristos!